

GEMEINDE
PRETTAUCOMUNE
PREDOI

AUTONOME PROVINZ BOZEN - SÜDTIROL

PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO - ALTO ADIGE

AUSSCHUSS**GIUNTA**SITZUNG VOM – SEDUTA DEL
06.07.2026UHR – ORE
15:00

Anwesend sind im üblichen Sitzungssaal:

Sono presenti nella solita sala delle adunanze:

		entsch. abwes. assente giust.	unentsch. abwes. assente ingiust.	Fernzugang partecipazione in modalità remota
Bürgermeister - Sindaco	Mag.FH Robert Alexander Steger MBA			
Vize-Bürgermeister - Vice-Sindaco	Oswald Kottersteger			
Gemeindereferentin - Assessore	Roswitha Plankensteiner	x		
Gemeindereferent - Assessore	Hermann Plankensteiner			
Gemeindereferent - Assessore	Stefan Alois Steinhauser			

Den Beistand leistet der Gemeindesekretär Herr

Assiste il Segretario comunale Signor

Tobias Kaser

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti,

Mag.FH Robert Alexander Steger MBAin der Eigenschaft als **Bürgermeister** den Vorsitz.nella sua qualità di **Sindaco** assume la presidenza.**BESCHLUSS****DELIBERAZIONE**

Rückvergütung von Fahrt- und
 Verpflegungskosten an
 Gemeindebediensteten - 2. Trimester 2026

und die Rimborsio spese di viaggio e spese di vitto ai
 dipendenti comunali - 2° trimestre 2026

Gutachten zur Beschlussvorlage:

In Kenntnis der positiven Gutachten im Sinne des Art. 185 des Regionalgesetzes Nr. 2 vom 03.05.2018:

- Gutachten über die technische Ordnungsmäßigkeit mit dem elektronischen Fingerabdruck

Pareri sulla proposta di deliberazione:

Visti i pareri favorevoli ai sensi dell'art. 185 della legge regionale 03.05.2018, n. 2:

- parere sulla regolarità tecnica con l'impronta digitale

61Ggr4JeP2ogbtTcujH7vBh7e86g5RBn9ckWMeXnjEg=

- Gutachten über die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit mit Bestätigung der finanziellen Deckung mit dem elektronischen Fingerabdruck

- parere sulla regolarità contabile con attestata della copertura finanziaria con l'impronta digitale

6w8j8oCwtMzp0QcdpBmYpTEyywPpUtVdGYXbfJOU1Hg=

Im 2. Trimester 2026 wurden von den Gemeindebediensteten der Gemeinde Prettau verschiedene Fahrten im Interesse der Gemeindeverwaltung getätigt.

Nach Einsichtnahme in den Einheitstext der Abkommen für die Bediensteten der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften und nach Überprüfung der vorgelegten Aufstellungen wird dafürgehalten, die angefallenen Fahrt- und Verpflegungskosten bei Außendiensten an die Gemeindebediensteten rückzuvergüten.

Laut Mitteilung Nr. 12 vom 19.04.2016 der Abteilung 7 – Örtliche Körperschaften werden die Änderungen der Kilometervergütungen nicht mehr übermittelt, da die Verwaltungen direkt auf der Homepage des Personalamtes der Autonomen Provinz Bozen die aktualisierten auszuzahlenden Kilometervergütungen einsehen können.

Festgehalten, dass die von den Bediensteten vorgestreckten Fahrtkosten aufgrund der letzten Benzinpreisänderung rückerstattet werden.

Nel 2° trimestre 2026 i dipendenti comunali del Comune di Predoi hanno fatto diversi viaggi nell'interesse dell'Amministrazione comunale.

Visto il Testo unico degli accordi per i dipendenti dei comuni e delle comunità comprensoriali ed esaminate le distinte presentate viene ritenuto opportuno di rimborsare le spese di viaggio e le spese di vitto per l'espletamento di missioni ai dipendenti comunali.

Secondo comunicazione n. 12 del 19.04.2016 della Ripartizione n. 7 – Enti locali le variazioni delle indennità chilometriche non saranno più inviate, in quanto le amministrazioni possono controllare autonomamente direttamente sul sito dell'Ufficio personale della Provincia Autonoma di Bolzano le indennità aggiornate da corrispondere.

Accertato che le spese di viaggio dai dipendenti verranno rimborsate a seguito delle recenti variazioni del prezzo della benzina.

Nach Einsichtnahme in:

- die vom Art. 185 des Regionalgesetzes Nr. 2 vom 03.05.2018 vorgeschriebenen Gutachten;
- den Haushaltsplan des laufenden Jahres;
- das einheitliche Strategiedokument;
- die geltende Verordnung über das Rechnungswesen;
- die geltende Satzung dieser Gemeinde;
- den Kodex der örtlichen Körperschaften der autonomen Region Trentino-Südtirol (Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018);

Visti:

- i pareri prescritti dall'art. 185 della legge regionale 03.05.2018, n. 2;
- il bilancio preventivo corrente;
- il documento unico di programmazione;
- il vigente regolamento sulla contabilità;
- il vigente Statuto di questo Comune;
- il codice degli enti locali della regione autonoma Trentino-Alto Adige (legge regionale 03.05.2018, n. 2);

b e s c h l i e ß t
DER GEMEINDEAUSSCHUSS
im Sinne des Gesetzes
einstimmig

LA GIUNTA COMUNALE
d e l i b e r a
ad unanimità di voti
legalmente espressi

1. aus den in den Prämissen angeführten Gründen an das Personal der Gemeinde Prettau die im 2. Trimester 2026 angefallenen Fahrt- und Verpflegungskosten bei Außendiensten in Höhe von € 95,06 gemäß Berechnungstabelle vom 29.06.2026 (Prot. Nr. 0003661) zu gewähren und auszubezahlen;

1. di concedere e pagare per i motivi indicati nelle premesse le spese di viaggio e le spese di vitto per l'espletamento di missioni nel 2° trimestre 2026 nell'importo complessivo di € 95,06 al personale del Comune di Predoi secondo la tabella di calcolo del 29.06.2026 (n. prot. 0003661).

- | | |
|--|--|
| <p>2. festgehalten, dass die oben angeführte Berechnungstabelle, wenn auch nicht materiell beigelegt, wesentlichen Bestandteil des gegenständlichen Beschlusses bildet und genehmigt wird;</p> <p>3. Verbuchung im Haushaltsplan: Kapitel 20200 der jeweiligen Kostenstellen;</p> <p>4. die Auszahlung erfolgt über die Gehälter (Lohnstreifen).</p> | <p>2. preso nota del fatto che la tabella di calcolo sopracitata è parte integrale della presente deliberazione e sarà approvata, anche se non è allegata nella sostanza;</p> <p>3. contabilizzazione del bilancio preventivo: capitolo 20200 dei centri di costo relativi;</p> <p>4. il pagamento viene effettuato con gli stipendi (cedolini).</p> |
|--|--|

Gelesen, genehmigt und unterfertigt

Letto, confermato e sottoscritto

Der Bürgermeister - Il Sindaco

**der Gemeindesekretär Herr - il Segretario comunale
Signor**

Mag.FH Robert Alexander Steger MBA



Tobias Kaser

Rechtsmittel: Gegen diesen Beschluss kann während seiner Veröffentlichung beim Gemeindevorstand Einspruch erhoben und innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit beim Regionalen Verwaltungsgericht Trentino-Südtirol – Autonome Sektion für die Provinz Bozen Rekurs eingebracht werden.

Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen, ist die Rekursfrist gemäß Art. 120, Abs. 5 des GvD Nr. 104/2010 auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert.

Mezzi d'impugnazione: Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione presso la Giunta comunale entro il periodo di pubblicazione e ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa Trentino–Alto Adige – Sezione Autonoma per la Provincia di Bolzano entro 60 giorni dall'esecutività.

Se la deliberazione riguarda l'affidamento di appalti pubblici, il termine di ricorso è ridotto a 30 giorni dall'avvenuta conoscenza dell'atto, ai sensi dell'art. 120, c. 5 del D.Lgs. n. 104/2010.

Digital signiertes Dokument

Documento firmato tramite firma digitale